



EU DECLARATION OF CONFORMITY

N° F PO 7E/1016

Hereby, we
GROUPE SEB- CALOR S.A.S.
ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses
38780 Pont-Evêque
France

declare that the product(s) sold by SEB Group subsidiaries

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Under commercial brand

calor / Tefal / Rowenta

is (are) in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Meets performance measures ErP Directive 2009/125/EC by Regulations (UE)1275/2008 and 801/2013

Relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared :

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The subject of the declaration described above is in accordance with the applicable Union harmonization legislation

Additional information :

EMC standards update

Signed by and on behalf of GROUPE SEB

Name : **Fabien Gauthier**

Signature

Stamp

Position : **Product Regulation Manager**

Place : **Pont-Evêque- France**

Date of issue : **01/05/2022**





F PO 7E/1016

ANNEX 1

REF: DT8100xy/J5 Z-wwyy- DT8135xy/J5 Z-wwyy-DT8150xy/J5 Z-wwyy- DT8171xy/J5 Z-wwyy-
 DT8173xy/J5 Z-wwyy- DT8103xy/J5 Z-wwyy- DR8100xy/J5 Z-wwyy- DR8135xy/J5 Z-wwyy-
 DR8150xy/J5 Z-wwyy- DR8171xy/J5 Z-wwyy- DR8173xy/J5 Z-wwyy- DR8103xy/J5 Z-wwyy

with xy meaning the country code – x from a to z / Y from 0 to 9

with /J5 meaning the production site code

with Z meaning the construction index from A to Z

Z= blank: standard type 230V 1600W heating element

with wwyy meaning production dates- ww from 01 to 52 / yy last 2 digits of the year

Codification x from a to z / y from 0 to 9	Countries
A0-A1-A2....	Argentina
B0-B1-B2...	Brazil
C0-C1-C2...	France- Belgium
D0-D1-D2...	Germany- Poland- Romania- Austria-Serbia-Turkey-Spain- Italia-Qatar...
E0-E1-E2....	Germany- Poland- Romania- Austria-Serbia-Turkey-Spain- Italia-Qatar...
F0-F1-F2....	Germany- Poland- Romania- Austria-Serbia-Turkey-Spain- Italia-Qatar...
G0-G1- G2.../M0-M1- M2.../Y0-Y1- Y2...	UK- Hong-kong-Singapore-Malaysia-Saudi Arabia- Kuwait- Thailand-Qatar-
H0-H1-H2...	Taiwan
I0-I1-I2....	Colombia- Venezuela- Costa Rica....
J0-J1-J2...	Japan
K0-K1-K2...	Korea
L0-L1-L2...	Lebanon- Iran-Egypt-Thailand-Qatar,....
P0-P1-P2.../ V0-V1-V2...	Peru- Chile...
Q0-Q1-Q2.../ X0-X1-X2.../ U0-U1-U2...	Canada- Mexico-USA...
S0-S1-S2...	Switzerland
T0-T1-T2...	Thailand
W0-W1-W2...	China
Z0-Z1-Z2...	Australia-New Zeland....



ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ N° F PO 7E/1016

Ние, дружество
GROUPE SEB- CALOR S.A.S.
ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses
38780 Pont-Evêque
France

декларираме, че продуктът/продуктите, който/които се предлага/предлагат на пазара от „Groupe SEB“

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Под търговската марка/търговските марки

calor / Tefal / Rowenta

е/са в съответствие с приложимото законодателство на Съюза за хармонизация :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

В съответствие с мерките по прилагането на Директива 2009/125/EO съгласно Регламент (EO) № 1275/2008 и Регламент (EC) № 801/2013

Използвани съответни хармонизирани стандарти или справки към другите технически спецификации, във връзка с които е декларирано съответствие:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Настоящата декларация за съответствие се издава изцяло на отговорността на производителя.

Предметът на декларацията, описана по-горе, е в съответствие с приложимото законодателство на Съюза за хармонизиране.

Допълнителна информация:

EMC standards update

Подписано от и от името на GROUPE SEB

име : **Fabien Gauthier**

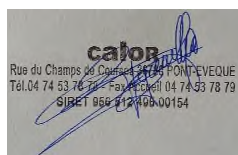
подпис

Печат

функция : **Product Regulation Manager**

място : **Pont-Evêque- France**

Дата на издаване : **01/05/2022**





AIRBAKE ALL-CLAD ARNO CALOR CLOCK KRUPS LAGOSTINA MIRRO MOULINEX PANEX
PENEDO REGAL ROCHEDO ROWENTA SAMURAI SEB SUPOR TEFAL T-FAL WEAREVER

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

N° F PO 7E/1016

Mi, društvo

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

izjavljujemo da je(su) proizvod(i) koji(e) društva kćeri Grupacije SEB stavljaju na tržište

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

robne marke

calor / Tefal / Rowenta

u skladu s primjenjivim zakonodavstvom Unije o usklađivanju :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

U skladu s provedbenim mjerama Direktive Europskog parlamenta i Vijeća 2009/125/EZ i uredbama (EZ) 1275/2008 i 2013/801

Relevantne usklađene norme koje se upotrebljavaju ili reference na druge tehničke specifikacije u odnosu na koje se izjavljuje sukladnost:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Ova izjava o sukladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača.

Predmet gore opisane izjave u skladu je s primjenjivim zakonodavstvom Unije za usklađivanje.

Dodatne informacije:

EMC standards update

Potpisao i u ime GROUPE SEB

Naziv : **Fabien Gauthier**

Potpis

Pečat

Funkcija : **Product Regulation Manager**

Mjesto : **Pont-Evêque- France**

Datum izdavanja : **01/05/2022**





EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

N° F PO 7E/1016

My, společnost

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

prohlašujeme, že produkt(y) uváděný(-é) na trh dceřinými společnostmi skupiny SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

pod obchodní(mi) značkou(ami)

calor / Tefal / Rowenta

je (jsou) ve shodě s harmonizačními právními předpisy Unie, které pro něj (ně) platí :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Je (jsou) v souladu s opatřeními k provedení směrnice ErP 2009/125/ES podle nařízení (ES) 1275/2008 a 2013/801

Použité příslušné harmonizované normy nebo odkazy na další technické specifikace, ve vztahu k nimž je deklarována shoda:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Toto prohlášení o shodě se vydává výlučně na odpovědnost výrobce.

Předmět výše uvedeného prohlášení je v souladu s použitelnými harmonizačními právními předpisy Unie.

Další informace:

EMC standards update

Podepsáno a jménem skupiny GROUPE SEB

Název : **Fabien Gauthier**

Podpis

Razítko

Funkce : **Product Regulation Manager**

místo : **Pont-Evêque- France**

Datum vydání : **01/05/2022**





AIRBAKE ALL-CLAD ARNO CALOR CLOCK KRUPS LAGOSTINA MIRRO MOULINEX PANEX
PENEDO REGAL ROCHEDO ROWENTA SAMURAI SEB SUPOR TEFAL T-FAL WEAREVER

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING N° F PO 7E/1016

Vi, virksomheden

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

erklærer, at produktet/produkterne, der forhandles af SEB-gruppens filialer

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Under varemærket/varemærkerne

calor / Tefal / Rowenta

er i overensstemmelse med Unionens gældende harmoniserede lovgivning :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Overensstemmelse med gennemførelsesforanstaltningerne for direktiv 2009/125/EF om energirelaterede produkter i henhold til forordning (EF) nr. 1275/2008 og 2013/801

Relevante anvendte harmoniserede standarder eller referencer til de andre tekniske specifikationer i forbindelse med hvilke, der er erklæret overensstemmelse:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt under producentens eget ansvar.

Emnet for erklæringen beskrevet ovenfor er i overensstemmelse med gældende EU-harmoniseringslovgivning.

Yderligere oplysninger

EMC standards update

Signeret af og på vegne af GROUPE SEB

Navn : **Fabien Gauthier**

Underskrift

Stempel

Funktion : **Product Regulation Manager**

Sted : **Pont-Evêque- France**

Udstedelsesdato : **01/05/2022**





EU-CONFORMITEITSVERKLARING

N° F PO 7E/1016

Wij, de firma

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

verklaren dat het product dat wordt verkocht/de producten die worden verkocht door de filialen van de Groupe SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

onder het/de handelsmerk(en)

calor / Tefal / Rowenta

in overeenstemming is/zijn met de relevante harmonisatiewetgeving van de Unie :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

In overeenstemming is/zijn met de uitvoeringsmaatregelen van Richtlijn 2009/125/EG van het Europees Parlement en de Raad
volgens de Verordeningen (EG) 1275/2008 en 2013/801

Gebuurte relevante geharmoniseerde normen of referenties naar de andere technische gegevens op basis waarvan
overeenstemming wordt verklaard

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Deze verklaring van overeenstemming wordt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant uitgegeven.

Het onderwerp van de hierboven beschreven verklaring is in overeenstemming met de toepasselijke

harmonisatiewetgeving van de Unie.

Aanvullende informatie :

EMC standards update

Ondertekend door en namens GROUPE SEB

Naam : **Fabien Gauthier**

Handtekening

Stempel

Functie : **Product Regulation Manager**

Plaats : **Pont-Evêque- France**

Datum van uitgave : **01/05/2022**





AIRBAKE ALL-CLAD ARNO CALOR CLOCK KRUPS LAGOSTINA MIRRO MOULINEX PANEX
PENEDO REGAL ROCHEDO ROWENTA SAMURAI SEB SUPOR TEFAL T-FAL WEAREVER

EL-I VASTAVUSDEKLARATSIOON

N° F PO 7E/1016

Meie, ettevõtte

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

kinnitame käesolevaga, et tooted, mida SEB Grupi filiaalid turustavad

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

mille valmistaja on

calor / Tefal / Rowenta

mis vastavad asjakohastele liidu ühtlustamisõigusaktidele :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

vastavalt energiamõjuga toodete direktiivi 2009/125/EÜ rakendusmeetmetele vastavalt määrustele (EÜ) nr 1275/2008 ja 2013/801

Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või viited muudele tehnilistele spetsifikatsioonidele, millele vastavust deklareeritakse:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Käesolev vastavausdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Ülalkirjeldatud deklaratsiooni objekt on kooskõlas kohaldatavate liidu ühtlustamisaktidega.

Täiendav teave:

EMC standards update

Alla kirjutanud GROUPE SEB ja tema nimel

Nimi : **Fabien Gauthier**

Allkiri

Pitse

Funktsioon : **Product Regulation Manager**

Koht : **Pont-Evêque- France**

Väljastamise kuupäev : **01/05/2022**





AIRBAKE ALL-CLAD ARNO CALOR CLOCK KRUPS LAGOSTINA MIRRO MOULINEX PANEX
PENEDO REGAL ROCHEDO ROWENTA SAMURAI SEB SUPOR TEFAL T-FAL WEAREVER

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS N° F PO 7E/1016

Me, [yhtiö]

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

vakuutamme, että Groupe SEBin tytäryhtiöiden myymä tuote / myymät tuotteet

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

tavaramerkki

calor / Tefal / Rowenta

on/ovat sovellettavan EU:n yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen/mukaisia :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Tuote täyttää / tuotteet täyttävät Euroopan parlamentin direktiivissä 2009/125/EY säädetyt täytäntöönpanotoimenpiteet
asetuksen (EY) N:o 1275/2008 ja asetuksen (EU) N:o 801/2013 mukaisesti

Asiaankuuluvat yhdenmukaistetut standardit, joita on käytetty, tai viittaus muihin tekniisiin eritelmiin, joiden perusteella
vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Edellä kuvattu julistuksen aihe on sovellettavan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen

Lisätietoja:

EMC standards update

Allekirjoittanut GROUPE SEB ja puolesta

Nimi : **Fabien Gauthier**

Allekirjoitus

Leima

Toiminto : **Product Regulation Manager**

Paikka : **Pont-Evêque- France**

Valtuutettu edustaja : **01/05/2022**





DECLARATION UE DE CONFORMITE

N° F PO 7E/1016

Nous, société

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

déclarons que le (les) produit(s) commercialisé(s) par les filiales du Groupe SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Sous la (les) marque(s) commerciale(s)

calor / Tefal / Rowenta

est (sont) conforme(s) à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Conforme aux mesures d'exécution de la directive ErP 2009/125/CE selon les règlements (CE) 1275/2008 et 2013/801

Normes harmonisées pertinentes appliquées ou autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée :

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Informations complémentaires :

EMC standards update

Signé par et au nom de GROUPE SEB

Nom : **Fabien Gauthier**

Signature

Tampon

Fonction : **Product Regulation Manager**

Lieu : **Pont-Evêque- France**

Date d'émission : **01/05/2022**





EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

N° F PO 7E/1016

Hiermit erklären wir, die Gesellschaft

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

dass das/die von den Tochtergesellschaften der SEB-Gruppe auf den Markt gebrachte(n) Produkt(e)

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

unter der/den Handelsmarke(n)

calor / Tefal / Rowenta

mit der geltenden EU-Rechtsvorschrift zur Harmonisierung konform ist/sind:

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Konform mit den Durchführungsmaßnahmen der Ökodesign-Richtlinie 2009/125/EG entsprechend den Verordnungen (EG)
1275/2008 und 2013/801

Einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen spezifikationen,
in Bezug auf die

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller

Der Gegenstand der oben beschriebenen Erklärung entspricht den geltenden Rechtsvorschriften zur Harmonisierung der Union.

Zusatzangaben :

EMC standards update

Unterzeichnet von und im Auftrag der GROUPE SEB

Name : **Fabien Gauthier**

Unterschrift

Stempel

Funktion : **Product Regulation Manager**

Ausstellungsdatum : **Pont-Evêque- France**

ort : **01/05/2022**





AIRBAKE ALL-CLAD ARNO CALOR CLOCK KRUPS LAGOSTINA MIRRO MOULINEX PANEX
PENEDO REGAL ROCHEDO ROWENTA SAMURAI SEB SUPOR TEFAL T-FAL WEAREVER

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

N° F PO 7E/1016

Εμείς, η εταιρεία
GROUPE SEB- CALOR S.A.S.
ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses
38780 Pont-Èvêque
France

δηλώνουμε ότι το (τα) προϊόν(τα) που εμπορεύονται οι θυγατρικές του Groupe SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Υπό την (τις) εμπορική(ές) επωνυμία(ες)

calor / Tefal / Rowenta

είναι σύμμορφο(α) προς την ισχύουσα νομοθεσία εναρμόνισης της Ένωσης :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Σύμμορφο προς τα εκτελεστικά μέτρα των οδηγιών όσον αφορά τα συνδεδεμένα με την ενέργεια προϊόντα (ErP) 2009/125/EK σύμφωνα με τους κανονισμούς (ΕΚ) 1275/2008 και 2013/801

Σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν ή μνεία άλλων τεχνικών προδιαγραφών σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται ανωτέρω είναι σύμφωνο με την ισχύουσα νομοθεσία εναρμόνισης της Ένωσης.

Περαισσότερες πληροφορίες :

EMC standards update

Υπογράφεται από και για λογαριασμό της GROUPE SEB

Όνομα : **Fabien Gauthier**

Υπογραφή

Σφραγίδα

Λειτουργία : **Product Regulation Manager**

Θέση : **Pont-Èvêque- France**

Ημερομηνία έκδοσης : **01/05/2022**





EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

N° F PO 7E/1016

A következő társaság

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

ezennel kijelenti, hogy a SEB csoport (Groupe SEB) leányvállalatai által forgalmazott alábbi termék(ek)

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

melyeknek kereskedelmi jelölése a következő

calor / Tefal / Rowenta

megfelel(nek) a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályozásnak :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Megfelelnek a 2009/125/EK ErP irányelv végrehajtási intézkedéseinek, az 1275/2008/EK és 2013/801/EU rendelet szerint

Az alkalmazott vonatkozó harmonizált szabványok vagy az egyéb műszaki előírásokra való hivatkozások, amelyek alapján a megfelelésről nyilatkozatot tettek:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Ezt a megfeleléségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki.

A fent leírt nyilatkozat tárgya összhangban van az alkalmazandó uniós harmonizációs jogszabályokkal.

További információk:

EMC standards update

A GROUPE SEB nevében és nevében

Név : **Fabien Gauthier**

Aláírás

Pecsét

Függvény : **Product Regulation Manager**

Hely : **Pont-Evêque- France**

A kibocsátás ideje : **01/05/2022**





DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AE

N° F PO 7E/1016

Leis seo thíos, dearbhaímid

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

go bhfuil an táirge arna dhíol (na táirgí arna ndíol) ag fochuideachtaí Groupe SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Faoin mbranda tráchtála

calor / Tefal / Rowenta

i gcomhréir le reachtaíocht ábhartha an Aontais um chomhchuíbhiú :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Comhlíontar bearta feidhmíochta ErP Threoir 2009/125/CE faoi Rialacháin (AE)1275/2008 agus 801/2013

Caighdeáin chomhchuíbhithe ábhartha arna n-úsáid nó tagairtí do na sonraíochtaí teicniúla eile a ndéantar comhréireacht a dhearbhu ina leith:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Déantar an dearbhú comhréireachta seo a eisiúint faoi fhreagracht aonair an déantúsóra

Tá ábhar an dearbhaithe a thuairiscítear thuas i gcomhréir leis an reachtaíocht is infheidhme maidir le comhchuíbhiú de chuid an Aontais.

Faisnéis bhreise:

EMC standards update

Arna shíniú ag agus thar ceann GROUPE SEB

Ainm : **Fabien Gauthier**

Síniú

Stampa

Fheidhm : **Product Regulation Manager**

áit : **Pont-Evêque- France**

Dáta eisiúna : **01/05/2022**





DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

N° F PO 7E/1016

Noi, società

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

dichiariamo che il/i prodotto/i commercializzato/i dalle filiali del Gruppo SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Sotto il/i marchio/i commerciale/i

calor / Tefal / Rowenta

è/sono conforme/i alla normativa d'armonizzazione dell'Unione applicabile :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Conforme alle misure di esecuzione della direttiva 2009/125/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, secondo i regolamenti
(CE) 1275/2008 e 2013/801

Norme armonizzate pertinenti utilizzate o riferimenti alle specifiche tecniche in relazione ai quali viene dichiarata la conformità:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

L'oggetto della dichiarazione sopra descritta è conforme alla normativa di armonizzazione dell'Unione applicabile.

Maggiori informazioni :

EMC standards update

Firmato da e per conto di GROUPE SEB

Nome : **Fabien Gauthier**

Firma

Timbro

Funzione : **Product Regulation Manager**

Luogo : **Pont-Evêque- France**

Data d'emissione : **01/05/2022**





ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

N° F PO 7E/1016

Uzņēmums

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

apliecina, ka SEB grupas uzņēmumu pārdotais(-ie) produkts(-i)

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

ar preču zīmi(-ēm)

calor / Tefal / Rowenta

is atbilst piemērojamiem Eiropas Savienības saskaņošanas tiesību aktiem :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Ir nodrošināta atbilstība Ar enerģiju saistīto ražojumu direktīvas (Direktīva 2009/125/EK) īstenošanas prasībām, kā noteikts

Regulā (EK) Nr. 1275/2008 un Regulā (ES) Nr. 2013/801

Attiecīgie izmantotie saskaņotie standarti vai atsauces uz citām tehniskajām specifikācijām, kam nodrošināta atbilstība:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Par šo atbilstības deklarāciju ir atbildīgs tikai un vienīgi ražotājs.

Iepriekš aprakstītās deklarācijas priekšmets ir saskaņā ar piemērojamiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem.

Papildu informācija:

EMC standards update

Parakstītājs GROUPE SEB un vārdā

Nosaukums : **Fabien Gauthier**

Paraksts

Zīmogs

Funkcija : **Product Regulation Manager**

Vieta : **Pont-Evêque- France**

Pilnvarotais pārstāvis : **01/05/2022**





ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

N° F PO 7E/1016

Mes, bendrovė

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

pareiškiamo, kad SEB grupės filialų parduodamas (-i) produktas (-ai)

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Turintys prekės ženklą (-us)

calor / Tefal / Rowenta

atitinka taikomus Europos Sąjungos derinamuosius teisės aktus :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Atitinka Europos Parlamento direktyvos 2009/125/EB įgyvendinimo priemonės remiantis reglamentais (EB) 1275/2008 ir 2013/801

Naudoti atitinkami darnieji standartai arba nuorodos į kitas technines specifikacijas, pagal kuriuos deklaruota atitiktis:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Ši atitikties deklaracija išduota gamintojui prisiimant visą atsakomybę.

Aukščiau aprašytas deklaracijos dalykas atitinka taikomus Sąjungos derinimo teisės aktus.

Papildoma informacija

EMC standards update

Pasirašyta „GROUPE SEB“ vardu

Pavadinimas : **Fabien Gauthier**

Parašas

Spaudas

Funkcija : **Product Regulation Manager**

Vieta : **Pont-Evêque- France**

Išleidimo data : **01/05/2022**





DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ tal-UE N° F PO 7E/1016

Aħna, il-kumpanija

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

niddikjaraw li l-prodott(i) kkummerċjalizzati(i) mis-sussidjarji tal-Grupp SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

taħt it-trejdmark(s)

calor / Tefal / Rowenta

huwa (huma) konformi mal-leġiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni tal-Unjoni applikabbli :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Konformi mal-mizuri ta' implimentazzjoni tad-Direttiva e ErP 2009/125/CE skont ir-Regolamenti (KE) 1275/2008 u 2013/80

Standards armonizzati rilevanti li ntużaw jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħra li skonthom qed tiġi ddikjarata l-konformità:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinħareg taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur.

Is-sugġett tad-dikjarazzjoni deskritta hawn fuq huwa skont il-leġiżlazzjoni ta' armonizzazzjoni applikabbli tal-Unjoni.

Informazzjoni addizzjonali:

EMC standards update

Iffirmat minn u f'isem GROUPE SEB

Isem : **Fabien Gauthier**

Firma

Timbru

Funzjoni : **Product Regulation Manager**

Post : **Pont-Evêque- France**

Data tal-ħruġ : **01/05/2022**





EU SAMSVARSERKLÆRING

N° F PO 7E/1016

Vi erklærer herved

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

at produkt som selges av datterselskaper av SEB Group

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Med varemerke

calor / Tefal / Rowenta

er i samsvar med relevant EU-lovgivning for harmonisering:

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Tilfredsstillende ytelseskrav ErP-direktiv 2009/125/EC ved forskriftene (UE)1275/2008 og 801/2013

Relevante harmoniserte standarder som er brukt eller referanser til andre tekniske spesifikasjoner relatert til erklært samsvar

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens eneansvar.

Temaet for erklæringen beskrevet ovenfor er i samsvar med gjeldende unionsharmoniseringslovgivning.

Tilleggsinformasjon

EMC standards update

Signert av er på vegne av GROUPE SEB

Navn : **Fabien Gauthier**

Signatur

Stempel

Funksjon : **Product Regulation Manager**

Sted : **Pont-Evêque- France**

Utstedelsesdato : **01/05/2022**





DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

N° F PO 7E/1016

Spółka
GROUPE SEB- CALOR S.A.S.
ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses
38780 Pont-Evêque
France

deklaruje, że produkt(y) sprzedawany(e) przez spółki zależne Grupy SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

pod marką(ami) handlową(y)mi

calor / Tefal / Rowenta

jest (są) zgodny(e) z mającymi zastosowanie unijnymi przepisami w sprawie harmonizacji :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Zgodność ze środkami wykonawczymi dyrektywy 2009/125/WE w sprawie ekoprojektu dla produktów związanych z energią,
zgodnie z rozporządzeniami (WE) nr 1275/2008 i (UE) nr 801/2013

Odniesienia do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot deklaracji opisany powyżej jest zgodny z obowiązującym unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym.

Dodatkowe informacje:

EMC standards update

Podpisano w imieniu GROUPE SEB

Naswa : **Fabien Gauthier**

Podpis

Stempel

Funkcja : **Product Regulation Manager**

Miejsce : **Pont-Evêque- France**

Data wydania : **01/05/2022**





DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE N° F PO 7E/1016

A sociedade

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

Declara que o(s) produto(s) comercializado(s) pelas filiais do Grupo SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Sob a denominação comercial

calor / Tefal / Rowenta

in está(ão) em conformidade com a legislação de harmonização da UE aplicável :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Em conformidade com as medidas de execução da Diretiva ERP 2009/125/CE de acordo com os Regulamentos (CE)

n.º 1275/2008 e 2013/801

Normas harmonizadas pertinentes utilizadas ou referências às demais especificações técnicas relativamente às quais a conformidade é declarada:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Esta declaração de conformidade é emitida sob exclusiva responsabilidade do fabricante

O assunto da declaração descrita acima está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável.

Mais informações :

EMC standards update

Assinado por e em nome do GROUPE SEB

Nome **Fabien Gauthier**

Assinatura

Carimbo

Função : **Product Regulation Manager**

Lugar : **Pont-Evêque- France**

Data de emissão : **01/05/2022**





DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

N° F PO 7E/1016

Noi, societatea

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

declaram că produsul (produsele) comercializat(e) de filialele Groupe SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

sub denumirea (denumirile) comercială (comercia

calor / Tefal / Rowenta

este (sunt) conform(e) cu legislația aplicabilă de armonizare a Uniunii :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Conform(e) cu măsurile de punere în aplicare a Directivei 2009/125/CE privind produsele cu impact energetic, în temeiul
Regulamentelor (CE) nr. 1275/2008 și 2013/801

Standarde armonizate relevante utilizate sau referințe la alte specificații tehnice în conformitate cu care este declarată
conformitatea:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Această declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația aplicabilă de armonizare a Uniunii.

Informații suplimentare:

EMC standards update

Semnat de și în numele Grupului SEB

Nume : **Fabien Gauthier**

Semnătură

Ștampilă

Funcție: **Product Regulation Manager**

Loc : **Pont-Evêque- France**

Data emiterii : **01/05/2022**





EU VYHLÁSENIE O ZHODE

N° F PO 7E/1016

Naša spoločnosť

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

vyhlasuje, že výrobok (výrobky) predávaný (-é) pobočkami skupiny Groupe SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

pod obchodným (-i) označením (označeniami)

calor / Tefal / Rowenta

je (sú) v zhode s platnými harmonizačnými právnymi predpismi Európskej únie :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

v súlade s opatreniami na vykonávanie smernice Parlamentu 2009/125/ES podľa nariadení (ES) č. 1275/2008 a č. 2013/801

Príslušné používané harmonizované normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa vyhlasuje zhoda:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Predmet uvedeného vyhlásenia je v súlade s uplatniteľnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie.

Doplňujúce informácie:

EMC standards update

Podpísané a v mene skupiny GROUPE SEB

Názov : **Fabien Gauthier**

Podpis

Pečiatka

Funkcie : **Product Regulation Manager**

Miesto : **Pont-Evêque- France**

Dátum vydania : **01/05/2022**





IZJAVA EU O SKLADNOSTI

N° F PO 7E/1016

Družba
GROUPE SEB- CALOR S.A.S.
ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses
38780 Pont-Evêque
France

izjavljamo, da izdelek(-ke), ki ga (jih) podružnice Skupine SEB tržijo

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

pod blagovno(-imi) znamko(-ami)

calor / Tefal / Rowenta

in je (so) skladen(-ni) z veljavno zakonodajo EU za poenotenje :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Skladno z ukrepi za izvajanje direktive ErP 2009/125/ES v skladu z uredbama (ES) 1275/2008 in 2013/801

Ustrezni uporabljeni usklajeni standardi ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije v zvezi s skladnostjo, ki je navedena v izjavi:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Izjava o skladnosti je izdana na lastno odgovornost proizvajalca.

Predmet zgoraj opisane izjave je v skladu z veljavno usklajevalno zakonodajo Unije.

Dodatni podatki:

EMC standards update

Podpisal in v imenu GROUPE SEB

Ime : **Fabien Gauthier**

Funkcija : **Product Regulation Manager**

Kraj : **Pont-Evêque- France**

Datum izdaje : **01/05/2022**

Podpis

Žig





DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD N° F PO 7E/1016

Nosotros, la sociedad
GROUPE SEB- CALOR S.A.S.
ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses
38780 Pont-Evêque
France

declaramos que el(los) producto(s) comercializado(s) por las filiales del Grupo SEB

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Bajo la(s) marca(s) comercial(es)

calor / Tefal / Rowenta

es (son) conforme(s) a la legislación en materia de armonización de la Unión aplicable :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Conforme a las medidas de ejecución de la Directiva ErP 2009/125/CE en virtud de los Reglamentos (CE) 1275/2008 y 2013/801

Normas armonizadas pertinentes utilizadas o referencias a las otras especificaciones técnicas a las cuales se declara la conformidad:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

El objeto de la declaración descrita anteriormente está de acuerdo con la legislación de armonización de la Unión aplicable.

Más información :

EMC standards update

Firmado por y en nombre de GROUPE SEB

Apellido : **Fabien Gauthier**

Firma

Sello

Función : **Product Regulation Manager**

Lugar : **Pont-Evêque- France**

Fecha de expedición : **01/05/2022**





EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMEL N° F PO 7E/1016

Härmed förklarar vi

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

att produkten/-erna som saluförs av SEB-gruppens dotterbolag

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

med handelsnamnet/-en

calor / Tefal / Rowenta

och som överensstämmer med gällande tillämplig harmoniserad unionslagstiftning :

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHS directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

överensstämmer med genomförandeåtgärderna i Europaparlamentets och rådets direktiv 2009/125/EG, enligt förordningarna
(EG) nr 1275/2008 och (EU) nr 801/2013

Relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer enligt vilka
överensstämmelsen försäkras:

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.

Föremålet för deklarationen som beskrivs ovan är i enlighet med tillämplig unionens harmoniseringslagstiftning.

Ytterligare information:

EMC standards update

Signerad av och på uppdrag av GROUPE SEB

Namn : **Fabien Gauthier**

Namnteckning

Stämpel

Funktion : **Product Regulation Manager**

Plats : **Pont-Evêque- France**

Utgivningsdatum : **01/05/2022**





AIRBAKE ALL-CLAD ARNO CALOR CLOCK KRUPS LAGOSTINA MIRRO MOULINEX PANEX
PENEDO REGAL ROCHEDO ROWENTA SAMURAI SEB SUPOR TEFAL T-FAL WEAREVER

AB UYGUNLUK BEYANI

N° F PO 7E/1016

İşbu belgeyle

GROUPE SEB- CALOR S.A.S.

ZI DE MONPLAISIR- Rue du Champ de Courses

38780 Pont-Evêque

France

olarak, SEB Group iştiraklerinin

Brosses Vapeur / Steam Brush: see ANNEX 1

Ticari markası:

calor / Tefal / Rowenta

sattığı ürünün/ürünlerin, aşağıdaki yürürlükteki Avrupa Birliği Uyumluluk mevzuatına uygun olduğunu beyan ederiz:

No 2014/35/UE of March 09, 2016 (low voltage directive)

No 2014/30/UE of March 09, 2016 (EMC directive)

No 2011/65/UE of June 8, 2011, 2015/863/UE of March 31, 2015 (RoHs directive)

No 2012/19/EC of July 4, 2012 (WEEE directive)

Elektrik tüketen ürünlere yönelik 2009/125 / AT sayılı 1275/2008 ve 801/2013 direktiflerinin performans ölçümlerini karşılamaktadır

Beyan edilen uygunluk türü ile ilgili olarak yürürlükteki uyumlaştırılmış standartlar veya diğer teknik spesifikasyonlara referanslar

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017 + A1:2019 + A2:2019 + A14:2019

EN 60335-2-85:2003 + A1:2008 + A11:2018 + A2:2020

EN 62233:2008

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019 + A2:2021

Bu uygunluk beyanı sadece üreticinin sorumluluğundadır.

Yukarıda açıklanan deklarasyonun konusu yürürlükteki Birlik uyum mevzuatına uygundur

Ek bilgi:

EMC standards update

GROUPE SEB tarafından ve adına imzalanmış

İsim : **Fabien Gauthier**

İmza

Mühür

Fonksiyon : **Product Regulation Manager**

Yer : **Pont-Evêque- France**

Belgenin düzenlenme tarihi: **01/05/2022**

